

Brüssel, 15. juuli 2020
(OR. en, es)

Institutsioonidevaheline
dokument:
2006/0058(CNS)

8772/20
ADD 1

AVIATION 126
RELEX 441
USA 26

I/A-PUNKTI MÄRKUS

Saatja:	Nõukogu peasekretariaat
Saaja:	Alaliste esindajate komitee (COREPER I)/nõukogu
Eelmise dok nr:	ST 13041/15
Teema:	Muudetud ettepanek: nõukogu otsus ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Ameerika Ühendriikide vahelise lennutranspordilepingu sõlmimise kohta – Iirikeelse versiooni vastuvõtmine – Hispaania avaldus

Delegatsioonidele edastatakse lisas Hispaania avaldus järgmise muudetud ettepaneku kohta: nõukogu otsus ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Ameerika Ühendriikide vahelise lennutranspordilepingu sõlmimise kohta (iirikeelne versioon).

COREPER I, 15. juuli 2020

Päevakorrapunkt 30

Muudetud ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Liidu ja Ameerika Ühendriikide vahelise lennutranspordilepingu kohta (iirikeelne versioon)

COREPER I koosoleku protokolli ja nõukogu istungi protokolli kantav Hispaania avaldus

Hispaania teatab, et nimetatud otsuse vastuvõtmine ei mõjuta tema õiguslikku seisukohta vaidluses selle territooriumi suveräänsuse üle, kus Gibraltari lennujaam paikneb. Hispaania tuletab meelde, et ta teatas 20. novembril 2012 komisjonile, et tema arvates on Córdoba deklaratsioon kehtivuse kaotanud ja seetõttu ei pea ta alates nimetatud kuupäevast vastuvõetavaks, et tsiviillennundusalastes ELi õigusaktides viidatakse jätkuvalt 18. septembri 2006. aasta ministrite deklaratsioonile Gibraltari lennujaama kohta (nn Córdoba deklaratsioonile), ning soovis seetõttu taastada kõigis uute õigusaktide ettepanekutes enne 18. septembrit 2006 kehtinud olukorra.
